



ΚΥΠΡΙΑΚΗ ΔΗΜΟΚΡΑΤΙΑ  
ΥΠΟΥΡΓΕΙΟ ΟΙΚΟΝΟΜΙΚΩΝ



ΤΜΗΜΑ ΤΕΛΩΝΕΙΩΝ  
1440 ΛΕΥΚΩΣΙΑ

Αρ. Φακ.: 04.02.023.006.002.001  
Αρ. Τηλ.: 22601661  
Ηλεκτρ. ταχυδ.: [headquarters@customs.mof.gov.cy](mailto:headquarters@customs.mof.gov.cy)

5 Νοεμβρίου 2025

### Εγκύκλιος ΕΕ – “ANT” (803)

Όλο το τελωνειακό προσωπικό

**Επιβολή οριστικού δασμού αντιντάμπινγκ στις εισαγωγές τριχλωροϊσοκυανουρικού οξέος καταγωγής Λαϊκής Δημοκρατίας της Κίνας, κατόπιν επανεξέτασης ενόψει της λήξης ισχύος των μέτρων**

#### **Εκτελεστικός Κανονισμός (ΕΕ) αριθ. 2025/2216**

Σύμφωνα με τον εκτελεστικό κανονισμό (ΕΕ) αριθ. 2025/2216 της Επιτροπής, ο οποίος δημοσιεύτηκε στην Επίσημη Εφημερίδα της Ευρωπαϊκής Ένωσης στη σειρά L ημερομηνίας 5 Νοεμβρίου 2025, επιβάλλεται οριστικός δασμός αντιντάμπινγκ στις εισαγωγές τριχλωροϊσοκυανουρικού οξέος και παρασκευασμάτων του, που αναφέρεται επίσης υπό τη διεθνή κοινή ονομασία (INN) ως «symclosene», καταγωγής Λαϊκής Δημοκρατίας της Κίνας.

Τα εν λόγω προϊόντα εμπίπτουν επί του παρόντος στους κωδικούς TARIC **2933 69 80 70** και **3808 94 20 20**.

Στο άρθρο 1 παράγραφος 2 του κανονισμού, φαίνονται οι συντελεστές δασμού και οι πρόσθετοι κωδικοί TARIC που εφαρμόζονται για τις διάφορες εταιρείες – παραγωγούς. Η εφαρμογή των ατομικών δασμών εξαρτάται από την προσκόμιση στις τελωνειακές αρχές του κράτους μέλους έγκυρου εμπορικού τιμολογίου, όπως αυτό περιγράφεται στο άρθρο 1 παράγραφος 3. Εάν δεν προσκομισθεί το εν λόγω τιμολόγιο, εφαρμόζεται ο δασμός αντιντάμπινγκ που ισχύει για όλες τις άλλες εταιρείες.

— Επισυνάπτονται οι κυριότερες σελίδες του κανονισμού, ο οποίος αρχίζει να ισχύει από τις 6 Νοεμβρίου 2025.

Ειρήνη Παπαντωνίου  
για Διευθύντρια  
Τμήματος Τελωνείων

Κοιν.: Κυπριακό Εμπορικό και Βιομηχανικό Επιμελητήριο: [chamber@ccci.org.cy](mailto:chamber@ccci.org.cy),  
[secgen@ccci.org.cy](mailto:secgen@ccci.org.cy), [maria@ccci.org.cy](mailto:maria@ccci.org.cy)  
Εμπορικό και Βιομηχανικό Επιμελητήριο Λευκωσίας: [ncci@ccci.org.cy](mailto:ncci@ccci.org.cy),  
[Chryso@ccci.org.cy](mailto:Chryso@ccci.org.cy)  
Εμπορικό και Βιομηχανικό Επιμελητήριο Αμμοχώστου:  
[info@famagustachamber.org.cy](mailto:info@famagustachamber.org.cy)  
Εμπορικό και Βιομηχανικό Επιμελητήριο Λάρνακας: [lcci@spidernet.com.cy](mailto:lcci@spidernet.com.cy)  
Εμπορικό και Βιομηχανικό Επιμελητήριο Λεμεσού: [info@limassolchamber.eu](mailto:info@limassolchamber.eu)  
Εμπορικό και Βιομηχανικό Επιμελητήριο Πάφου: [info@pcci.org.cy](mailto:info@pcci.org.cy)

Ομοσπονδία Εργοδοτών και Βιομηχάνων Κύπρου:

[info@oeb.org.cy](mailto:info@oeb.org.cy), [apapadopoulos@oeb.org.cy](mailto:apapadopoulos@oeb.org.cy)

Σύνδεσμος Ναυτικών Πρακτόρων Κύπρου: [info@csa-cy.org](mailto:info@csa-cy.org)

Παγκύπρια Ένωση Εκτελωνιστών και Διαμεταφορέων: [Chryso@ccci.org.cy](mailto:Chryso@ccci.org.cy)

Σύνδεσμος Τελωνειακών Πρακτόρων Κύπρου:

[custombrokersassociation@cytanet.com.cy](mailto:custombrokersassociation@cytanet.com.cy)

Σύνδεσμος Διεθνών Διαμεταφορέων Κύπρου: [forwarders@cytanet.com.cy](mailto:forwarders@cytanet.com.cy)

Σύνδεσμος Γενικών Αποθηκών Κύπρου: [custombrokersassociation@cytanet.com.cy](mailto:custombrokersassociation@cytanet.com.cy)

Σύνδεσμος Προμηθευτών Πλοίων Κύπρου: [info@famagustachamber.org.cy](mailto:info@famagustachamber.org.cy)

Αρχή Λιμένων Κύπρου: [cra@cra.gov.cy](mailto:cra@cra.gov.cy)

Τελωνειακοί Πράκτορες: [aacf@cytanet.com.cy](mailto:aacf@cytanet.com.cy)

Παγκύπρια Οργάνωση Βιοτεχνών Επαγγελματιών Καταστηματαρχών:

[rovekcy@cytanet.com.cy](mailto:rovekcy@cytanet.com.cy)

Σύνδεσμος Ταξιδιωτικών Πρακτόρων Κύπρου: [acta@acta.org.cy](mailto:acta@acta.org.cy)

Υπεύθυνο Ιστοσελίδας, παρακαλώ για ανάρτηση της εν λόγω εγκυκλίου στην Ιστοσελίδα/ Εκδόσεις

ΓΚ/



2025/2216

5.11.2025

**ΕΚΤΕΛΕΣΤΙΚΟΣ ΚΑΝΟΝΙΣΜΟΣ (ΕΕ) 2025/2216 ΤΗΣ ΕΠΙΤΡΟΠΗΣ**

**της 4ης Νοεμβρίου 2025**

**για την τροποποίηση του εκτελεστικού κανονισμού (ΕΕ) 2023/2757 για την επιβολή οριστικού δασμού αντιντάμπινγκ στις εισαγωγές τριχλωροϊσοκυανουρικού οξέος καταγωγής Λαϊκής Δημοκρατίας της Κίνας, κατόπιν επανεξέτασης ενόψει της λήξης ισχύος των μέτρων σύμφωνα με το άρθρο 11 παράγραφος 3 του κανονισμού (ΕΕ) 2016/1036 του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου**

Η ΕΥΡΩΠΑΪΚΗ ΕΠΙΤΡΟΠΗ,

Έχοντας υπόψη τη Συνθήκη για τη λειτουργία της Ευρωπαϊκής Ένωσης,

Έχοντας υπόψη τον κανονισμό (ΕΕ) 2016/1036 του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου, της 8ης Ιουνίου 2016, για την άμυνα κατά των εισαγωγών που αποτελούν αντικείμενο ντάμπινγκ εκ μέρους χωρών μη μελών της Ευρωπαϊκής Ένωσης <sup>(1)</sup> (στο εξής: βασικός κανονισμός), και ιδίως το άρθρο 11 παράγραφος 3,

Εκτιμώντας τα ακόλουθα:

**1. ΔΙΑΔΙΚΑΣΙΑ**

**1.1. Προηγούμενες έρευνες και ισχύοντα μέτρα**

- (1) Το Συμβούλιο, με τον κανονισμό (ΕΚ) αριθ. 1631/2005 <sup>(2)</sup>, επέβαλε οριστικούς δασμούς αντιντάμπινγκ στις εισαγωγές τριχλωροϊσοκυανουρικού οξέος (ΤССА) καταγωγής Λαϊκής Δημοκρατίας της Κίνας (στο εξής: «ΛΔΚ» ή «Κίνα») και Ηνωμένων Πολιτειών της Αμερικής (στο εξής: ΗΠΑ). Η έρευνα η οποία κατέληξε στην επιβολή των αρχικών μέτρων θα αναφέρεται στο εξής ως «αρχική έρευνα».
- (2) Έπειτα από ενδιάμεση επανεξέταση σύμφωνα με το άρθρο 11 παράγραφος 3 του βασικού κανονισμού, το Συμβούλιο, με τον εκτελεστικό κανονισμό (ΕΕ) αριθ. 855/2010 <sup>(3)</sup>, μείωσε τον ατομικό δασμό που εφαρμόζεται στην Heze Huayi Chemical Co. Ltd. (στο εξής: Heze Huayi), από 14,1 % σε 3,2 %.
- (3) Έπειτα από επανεξέταση ενόψει της λήξης ισχύος των μέτρων η οποία περιορίστηκε στις εισαγωγές ΤССА καταγωγής ΛΔΚ (στο εξής: πρώτη επανεξέταση ενόψει της λήξης ισχύος των μέτρων), η οποία κινήθηκε στις 6 Οκτωβρίου 2010, το Συμβούλιο επέβαλε εκ νέου τους οριστικούς δασμούς αντιντάμπινγκ στις εισαγωγές ΤССА καταγωγής Κίνας με τον εκτελεστικό κανονισμό (ΕΕ) αριθ. 1389/2011 <sup>(4)</sup>.

<sup>(1)</sup> ΕΕ L 176 της 30.6.2016, σ. 21, ELI: <http://data.europa.eu/eli/reg/2016/1036/oj>.

<sup>(2)</sup> Κανονισμός (ΕΚ) αριθ. 1631/2005 του Συμβουλίου, της 3ης Οκτωβρίου 2005, για την επιβολή οριστικού δασμού αντιντάμπινγκ και για την οριστική είσπραξη του προσωρινού δασμού που επιβλήθηκε στις εισαγωγές τριχλωροϊσοκυανουρικού οξέος καταγωγής Λαϊκής Δημοκρατίας της Κίνας και Ηνωμένων Πολιτειών της Αμερικής (ΕΕ L 261 της 7.10.2005, σ. 1, ELI: <http://data.europa.eu/eli/reg/2005/1631/oj>).

<sup>(3)</sup> Εκτελεστικός κανονισμός (ΕΕ) αριθ. 855/2010 του Συμβουλίου, της 27ης Σεπτεμβρίου 2010, σχετικά με την τροποποίηση του κανονισμού (ΕΚ) αριθ. 1631/2005 για την επιβολή οριστικού δασμού αντιντάμπινγκ στις εισαγωγές τριχλωροϊσοκυανουρικού οξέος, καταγωγής, μεταξύ άλλων, Λαϊκής Δημοκρατίας της Κίνας (ΕΕ L 254 της 29.9.2010, σ. 1, ELI: [http://data.europa.eu/eli/reg\\_impl/2010/855/oj](http://data.europa.eu/eli/reg_impl/2010/855/oj)).

<sup>(4)</sup> Εκτελεστικός κανονισμός (ΕΕ) αριθ. 1389/2011 του Συμβουλίου, της 19ης Δεκεμβρίου 2011, για την επιβολή οριστικού δασμού αντιντάμπινγκ στις εισαγωγές τριχλωροϊσοκυανουρικού οξέος προέλευσης Λαϊκής Δημοκρατίας της Κίνας έπειτα από επανεξέταση ενόψει της λήξης ισχύος των μέτρων σύμφωνα με το άρθρο 11 παράγραφος 2 του κανονισμού (ΕΚ) αριθ. 1225/2009 (ΕΕ L 346 της 30.12.2011, σ. 6, ELI: [http://data.europa.eu/eli/reg\\_impl/2011/1389/oj](http://data.europa.eu/eli/reg_impl/2011/1389/oj)).

- (4) Στις 28 Αυγούστου 2013 και την 1η Ιουλίου 2014 αντίστοιχα, η Ευρωπαϊκή Επιτροπή (στο εξής: Επιτροπή) κίνησε δύο διαδικασίες επανεξέτασης για «νέο εξαγωγέα» σύμφωνα με το άρθρο 11 παράγραφος 4 του βασικού κανονισμού. Με τον εκτελεστικό κανονισμό (ΕΕ) αριθ. 569/2014<sup>(\*)</sup>, η Επιτροπή επέβαλε ατομικό δασμό 32,8 % στο ΤССΑ που παρασκευάζεται από έναν νέο Κινέζο παραγωγό-εξαγωγέα<sup>(\*)</sup>. Ο άλλος Κινέζος παραγωγός-εξαγωγέας<sup>(\*)</sup> απέσυρε επισήμως την αίτησή του και, κατά συνέπεια, η Επιτροπή περάτωσε την έρευνα με τον εκτελεστικό κανονισμό (ΕΕ) 2015/392<sup>(\*)</sup>.
- (5) Έπειτα από επανεξέταση ενόψει της λήξης ισχύος των μέτρων (στο εξής: δεύτερη επανεξέταση ενόψει της λήξης ισχύος των μέτρων) οποία ξεκίνησε στις 20 Δεκεμβρίου 2016, η Επιτροπή επέβαλε εκ νέου τα οριστικά μέτρα αντιντάμπινγκ στις εισαγωγές ΤССΑ καταγωγής ΛΔΚ με τον κανονισμό (ΕΕ) 2017/2230<sup>(\*)</sup>.
- (6) Με τον εκτελεστικό κανονισμό (ΕΕ) 2021/1209 της Επιτροπής<sup>(10)</sup>, η Επιτροπή κίνησε τρεις διαδικασίες επανεξέτασης για «νέο εξαγωγέα» σύμφωνα με το άρθρο 11 παράγραφος 4 του βασικού κανονισμού. Στις 13 Απριλίου 2022 η έρευνα περατώθηκε για όλες τις αιτούσες με τον εκτελεστικό κανονισμό (ΕΕ) 2022/619 της Επιτροπής<sup>(11)</sup>.
- (7) Έπειτα από επανεξέταση ενόψει της λήξης ισχύος των μέτρων (στο εξής: τρίτη επανεξέταση ενόψει της λήξης ισχύος των μέτρων) οποία ξεκίνησε στις 5 Δεκεμβρίου 2022, η Επιτροπή επέβαλε εκ νέου τα οριστικά μέτρα αντιντάμπινγκ στις εισαγωγές ΤССΑ καταγωγής ΛΔΚ με τον κανονισμό (ΕΕ) 2023/2757<sup>(12)</sup>.
- (8) Στις 31 Μαρτίου 2023 η Επιτροπή, με τον εκτελεστικό κανονισμό (ΕΕ) 2023/712<sup>(13)</sup>, κίνησε διαδικασία επανεξέτασης για «νέο εξαγωγέα» σύμφωνα με το άρθρο 11 παράγραφος 4 του βασικού κανονισμού. Στις 13 Δεκεμβρίου 2023 η έρευνα περατώθηκε με τον εκτελεστικό κανονισμό (ΕΕ) 2023/2766 της Επιτροπής<sup>(14)</sup> μετά την απόσυρση της αίτησης από τον αιτούντα.

(\*) Εκτελεστικός κανονισμός (ΕΕ) αριθ. 569/2014 της Επιτροπής, της 23ης Μαΐου 2014, σχετικά με την τροποποίηση του εκτελεστικού κανονισμού (ΕΕ) αριθ. 1389/2011 του Συμβουλίου για την επιβολή οριστικού δασμού αντιντάμπινγκ στις εισαγωγές τριχλωροϊσοκυανουρικού οξέος, καταγωγής Λαϊκής Δημοκρατίας της Κίνας, έπειτα από επανεξέταση ως προς «νέο εξαγωγέα» σύμφωνα με το άρθρο 11 παράγραφος 4 του κανονισμού (ΕΚ) αριθ. 1225/2009 του Συμβουλίου (ΕΕ L 157 της 27.5.2014, σ. 80, ELI: [http://data.europa.eu/eli/reg\\_impl/2014/569/oj](http://data.europa.eu/eli/reg_impl/2014/569/oj)).

(\*) Liaocheng City Zhonglian Industry Co. Ltd.

(\*) Juancheng Kangtai Chemical Co. Ltd.

(\*) Εκτελεστικός κανονισμός (ΕΕ) 2015/392 της Επιτροπής, της 9ης Μαρτίου 2015, για την περάτωση της επανεξέτασης για «νέο εξαγωγέα» του εκτελεστικού κανονισμού (ΕΕ) αριθ. 1389/2011 του Συμβουλίου για την επιβολή οριστικού δασμού αντιντάμπινγκ στις εισαγωγές τριχλωροϊσοκυανουρικού οξέος προέλευσης Λαϊκής Δημοκρατίας της Κίνας, για την εκ νέου επιβολή του δασμού όσον αφορά τις εισαγωγές από τον εξαγωγέα και για τον τερματισμό της καταγραφής των εν λόγω εισαγωγών (ΕΕ L 65 της 10.3.2015, σ. 18, ELI: [http://data.europa.eu/eli/reg\\_impl/2015/392/oj](http://data.europa.eu/eli/reg_impl/2015/392/oj)).

(\*) Εκτελεστικός κανονισμός (ΕΕ) 2017/2230 της Επιτροπής, της 4ης Δεκεμβρίου 2017, για την επιβολή οριστικού δασμού αντιντάμπινγκ στις εισαγωγές τριχλωροϊσοκυανουρικού οξέος καταγωγής Λαϊκής Δημοκρατίας της Κίνας έπειτα από επανεξέταση ενόψει της λήξης ισχύος των μέτρων αντιντάμπινγκ σύμφωνα με το άρθρο 11 παράγραφος 2 του κανονισμού (ΕΕ) 2016/1036 του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου (ΕΕ L 319 της 5.12.2017, σ. 10, ELI: [http://data.europa.eu/eli/reg\\_impl/2017/2230/oj](http://data.europa.eu/eli/reg_impl/2017/2230/oj)).

(10) Εκτελεστικός κανονισμός (ΕΕ) 2021/1209 της Επιτροπής, της 22ας Ιουλίου 2021, για την έναρξη επανεξετάσεων για «νέο εξαγωγέα» του εκτελεστικού κανονισμού (ΕΕ) 2017/2230 για την επιβολή οριστικού δασμού αντιντάμπινγκ στις εισαγωγές τριχλωροϊσοκυανουρικού οξέος καταγωγής Λαϊκής Δημοκρατίας της Κίνας για τρεις Κινέζους παραγωγούς-εξαγωγείς, με σκοπό την κατάργηση του δασμού όσον αφορά τις εισαγωγές από τους εν λόγω παραγωγούς-εξαγωγείς και την υπαγωγή αυτών των εισαγωγών σε καταγραφή (ΕΕ L 263 της 23.7.2021, σ. 1, ELI: [http://data.europa.eu/eli/reg\\_impl/2021/1209/oj](http://data.europa.eu/eli/reg_impl/2021/1209/oj)).

(11) Εκτελεστικός κανονισμός (ΕΕ) 2022/619 της Επιτροπής, της 12ης Απριλίου 2022, για την περάτωση των επανεξετάσεων για «νέο εξαγωγέα» του εκτελεστικού κανονισμού (ΕΕ) 2017/2230 για την επιβολή οριστικού δασμού αντιντάμπινγκ στις εισαγωγές τριχλωροϊσοκυανουρικού οξέος καταγωγής Λαϊκής Δημοκρατίας της Κίνας για τρεις Κινέζους παραγωγούς-εξαγωγείς, για την επιβολή δασμού όσον αφορά τις εισαγωγές από τους εν λόγω παραγωγούς-εξαγωγείς και για τον τερματισμό της καταγραφής των εν λόγω εισαγωγών (ΕΕ L 115 της 13.4.2022, σ. 66, ELI: [http://data.europa.eu/eli/reg\\_impl/2022/619/oj](http://data.europa.eu/eli/reg_impl/2022/619/oj)).

(12) Εκτελεστικός κανονισμός (ΕΕ) 2023/2757 της Επιτροπής, της 13ης Δεκεμβρίου 2023, για την επιβολή οριστικού δασμού αντιντάμπινγκ στις εισαγωγές τριχλωροϊσοκυανουρικού οξέος καταγωγής Λαϊκής Δημοκρατίας της Κίνας έπειτα από επανεξέταση ενόψει της λήξης ισχύος των μέτρων αντιντάμπινγκ σύμφωνα με το άρθρο 11 παράγραφος 2 του κανονισμού (ΕΕ) 2016/1036 του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου (ΕΕ L 2023/2757, 14.12.2023, ELI: [http://data.europa.eu/eli/reg\\_impl/2023/2757/oj](http://data.europa.eu/eli/reg_impl/2023/2757/oj)).

(13) Εκτελεστικός κανονισμός (ΕΕ) 2023/712 της Επιτροπής της 30ής Μαρτίου 2023 για την έναρξη επανεξέτασης για «νέο εξαγωγέα» του εκτελεστικού κανονισμού (ΕΕ) 2017/2230 για την επιβολή οριστικού δασμού αντιντάμπινγκ στις εισαγωγές τριχλωροϊσοκυανουρικού οξέος καταγωγής Λαϊκής Δημοκρατίας της Κίνας για έναν Κινέζο παραγωγό-εξαγωγέα, με σκοπό την κατάργηση του δασμού όσον αφορά τις εισαγωγές από τον εν λόγω παραγωγό-εξαγωγέα και την υπαγωγή αυτών των εισαγωγών σε καταγραφή (ΕΕ L 93 της 31.3.2023, σ. 88, ELI: [http://data.europa.eu/eli/reg\\_impl/2023/712/2023-12-15](http://data.europa.eu/eli/reg_impl/2023/712/2023-12-15)).

(14) Εκτελεστικός κανονισμός (ΕΕ) 2023/2766 της Επιτροπής, της 13ης Δεκεμβρίου 2023, για την περάτωση της επανεξέτασης για νέο εξαγωγέα του εκτελεστικού κανονισμού (ΕΕ) 2017/2230 για την επιβολή οριστικού δασμού αντιντάμπινγκ στις εισαγωγές τριχλωροϊσοκυανουρικού οξέος καταγωγής Λαϊκής Δημοκρατίας της Κίνας για έναν Κινέζο παραγωγό-εξαγωγέα, και για τον τερματισμό της καταγραφής των εισαγωγών από τον εν λόγω παραγωγό-εξαγωγέα (ΕΕ L 2023/2766, 14.12.2023, ELI: [http://data.europa.eu/eli/reg\\_impl/2023/2766/oj](http://data.europa.eu/eli/reg_impl/2023/2766/oj)).

- (9) Οι ατομικοί δασμοί αντιντάμπινγκ που ισχύουν επί του παρόντος στις εισαγωγές ΤССΑ καταγωγής ΛΔΚ κυμαίνονται μεταξύ 3,2 % και 40,5 %. Οι δασμοί αντιντάμπινγκ που εφαρμόζονται σε όλους τους άλλους παραγωγούς-εξαγωγείς ανέρχονται σε 42,6 %.

### 1.2. Αίτηση ενδιάμεσης επανεξέτασης

- (10) Η Επιτροπή έλαβε αίτηση επανεξέτασης σύμφωνα με το άρθρο 11 παράγραφος 3 του βασικού κανονισμού <sup>(15)</sup> (στο εξής: αίτηση).
- (11) Η αίτηση υποβλήθηκε στις 19 Μαρτίου 2024 από την ERCROS SA και την Electroquímica de Hernani SA (στο εξής: αιτούσες) για λογαριασμό του ενωσιακού κλάδου παραγωγής ΤССΑ κατά την έννοια του άρθρου 5 παράγραφος 4 του βασικού κανονισμού. Η αίτηση επανεξέτασης περιοριζόταν στην εξέταση της πρακτικής ντάμπινγκ. Η αίτηση βασίστηκε σε επαρκή αποδεικτικά στοιχεία που προσκόμισαν οι αιτούσες, σύμφωνα με τα οποία, όσον αφορά το ντάμπινγκ, οι συνθήκες βάσει των οποίων επιβλήθηκαν τα ισχύοντα μέτρα έχουν αλλάξει και οι αλλαγές αυτές είναι διαρκούς χαρακτήρα. Ειδικότερα, οι αιτούσες ισχυρίστηκαν ότι μετά την αρχική έρευνα σημειώθηκε μεγάλη ανάπτυξη στον κινεζικό κλάδο ΤССΑ όσον αφορά τον αριθμό των Κινέζων παραγωγών εξαγωγέων και την υπάρχουσα παραγωγική ικανότητα του οικείου προϊόντος. Οι αιτούσες ισχυρίστηκαν επίσης ότι ο αυξημένος αριθμός Κινέζων παραγωγών εξαγωγέων και, κατά συνέπεια, η αυξημένη κινεζική πλεονάζουσα παραγωγική ικανότητα έχουν προκαλέσει μείωση των τιμών λόγω του έντονου ανταγωνισμού μεταξύ τους. Οι αιτούσες προσκόμισαν αποδείξεις σύμφωνα με τις οποίες μετά την αρχική έρευνα η μέση κινεζική τιμή εισαγωγής στην Ένωση αυξήθηκε σε μικρότερο ποσοστό από τον πληθωρισμό της Κίνας την ίδια περίοδο.

### 1.3. Έναρξη ενδιάμεσης επανεξέτασης

- (12) Στις 6 Αυγούστου 2024 η Επιτροπή κίνησε μερική ενδιάμεση επανεξέταση σχετικά με τις εισαγωγές ΤССΑ καταγωγής Λαϊκής Δημοκρατίας της Κίνας <sup>(16)</sup> σύμφωνα με το άρθρο 11 παράγραφος 3 του βασικού κανονισμού. Η μερική ενδιάμεση επανεξέταση περιορίζεται στην εξέταση του ντάμπινγκ.

#### 1.3.1. Παρατηρήσεις σχετικά με την έναρξη της διαδικασίας

- (13) Στις 12 Σεπτεμβρίου 2024 η Hebei Jiheng Chemical Co. Ltd. (στο εξής: όμιλος Hebei Jiheng), η Heze Huayi και η Puyang Cleanway Chemicals Co. Ltd. (στο εξής: Puyang Cleanway), ως συμμαχία παραγωγών-εξαγωγέων ΤССΑ (στο εξής: ΑΤΕΡ), υπέβαλαν παρατηρήσεις σχετικά με την αίτηση και την έναρξη της επανεξέτασης. Στις 9 Δεκεμβρίου 2024 οι αιτούσες απάντησαν στις παρατηρήσεις αυτές. Στις 19 Δεκεμβρίου 2024 οι Hebei Jiheng, Heze Huayi και Puyang Cleanway απάντησαν στις παρατηρήσεις των αιτουσών.
- (14) Ο όμιλος Hebei Jiheng, η Heze Huayi και η Puyang Cleanway ισχυρίστηκαν ότι τα επιχειρήματα των αιτουσών και τα στοιχεία που υπέβαλαν δεν δικαιολογούν τη συνέχιση της επανεξέτασης γιατί δεν υπήρχαν επαρκείς αποδείξεις για αλλαγές διαρκούς χαρακτήρα για τον κλάδο ΤССΑ στην Κίνα.
- (15) Ισχυρίστηκαν επίσης ότι, σε περίπτωση που επιτραπεί να προχωρήσει η επανεξέταση, το πεδίο εφαρμογής της θα πρέπει επίσης να καλύπτει τον εκ νέου υπολογισμό του περιθωρίου ζημίας.

<sup>(15)</sup> Υποσημείωση 1.

<sup>(16)</sup> Ανακοίνωση για την έναρξη μερικής ενδιάμεσης επανεξέτασης των μέτρων αντιντάμπινγκ που εφαρμόζονται στις εισαγωγές τριχλωροϊσοκυανουρικού οξέος («ΤССΑ») καταγωγής Λαϊκής Δημοκρατίας της Κίνας (ΕΕ C, C/2024/4917, 6.8.2024, EL: <http://data.europa.eu/eli/C/2024/4917/oj>).

- (16) Η Επιτροπή έκρινε ότι η αίτηση ενδιάμεσης επανεξέτασης περιλάμβανε επαρκή αποδεικτικά στοιχεία ότι οι συνθήκες σχετικά με το ντάμπινγκ έχουν αλλάξει σημαντικά, όπως απαιτείται από το άρθρο 11 παράγραφος 3 του βασικού κανονισμού, ώστε να δικαιολογηθεί η έναρξη ενδιάμεσης επανεξέτασης. Η Επιτροπή υπενθύμισε ότι το κριτήριο για την έναρξη ενδιάμεσης επανεξέτασης σύμφωνα με το άρθρο 11 παράγραφος 3 είναι χαμηλότερο από ό,τι για την επιβολή οριστικών μέτρων, για την οποία, αξιολόγησε τον διαρκή χαρακτήρα των αλλαγών κατά τη διάρκεια της έρευνας, βλέπε αιτιολογικές σκέψεις 119 έως 127.
- (17) Όσον αφορά τον ισχυρισμό ότι η επανεξέταση θα πρέπει επίσης να καλύπτει τον εκ νέου υπολογισμό του περιθωρίου ζημίας, η Επιτροπή υπενθύμισε ότι δεν υπήρχαν αποδεικτικά στοιχεία στον φάκελο που να τεκμηριώνουν την άποψη ότι το περιθώριο ζημίας που καθορίστηκε στην αρχική έρευνα δεν ήταν πλέον ακριβές. Ειδικότερα, η ΑΤΕΡ ισχυρίστηκε ότι οι μακροπρόθεσμες αλλαγές στον κινεζικό κλάδο παραγωγής ΤССА θα πρέπει να αξιολογηθούν υπό το πρίσμα του δυνητικού αντικτύπου τους στην τιμή του ενωσιακού κλάδου παραγωγής. Επιπλέον, ισχυρίστηκε ότι ο ενωσιακός κλάδος παραγωγής αύξησε την παραγωγική του ικανότητα, τις εγχώριες και εξαγωγικές πωλήσεις του, γεγονός που, κατά τους ισχυρισμούς, επηρέασε τις στρατηγικές τιμολόγησης τόσο στις εγχώριες όσο και στις εξαγωγικές αγορές. Τέλος, έκρινε ότι η Ένωση εφάρμοσε επίσης στρατηγικές που δεν υπήρχαν κατά τον χρόνο της αρχικής έρευνας, ιδίως την «πορεία μετάβασης για τη χημική βιομηχανία» (στο εξής: ΤРСΙ).
- (18) Ωστόσο, η Επιτροπή διαπίστωσε ότι ο ισχυρισμός αυτός δεν τεκμηριώθηκε στηριζόμενη μόνο σε έναν ευρύ ισχυρισμό ότι οι δύο αγορές είναι διασυνδεδεμένες και σε στρατηγικές (ΤРСΙ) που δεν έχουν ακόμη εγκριθεί. Η ΑΤΕΡ δεν προσκόμισε επαρκή αποδεικτικά στοιχεία που να αποδεικνύουν ότι το περιθώριο ζημίας που υπολογίστηκε στην αρχική έρευνα δεν θα ήταν πλέον αναγκαίο στο σημερινό του επίπεδο για την αντιστάθμιση των ζημιογόνων επιπτώσεων του ντάμπινγκ, ούτε όσον αφορά τα στοιχεία που χρησιμοποιήθηκαν για τον υπολογισμό αυτού του περιθωρίου. Με άλλα λόγια, τα ενδιαφερόμενα μέρη δεν προσκόμισαν επαρκή αποδεικτικά στοιχεία που να δικαιολογούν την έναρξη επανεξέτασης που να καλύπτει τη ζημία, ούτε τα εν λόγω αποδεικτικά στοιχεία ήταν στη διάθεση της Επιτροπής. Ως εκ τούτου, η Επιτροπή δεν διέθετε στοιχεία που να δείχνουν ότι τα περιθώρια ζημίας που είχαν καθοριστεί προηγουμένως δεν ήταν πλέον αντιπροσωπευτικά της ζημίας που υπέστη ο ενωσιακός κλάδος παραγωγής. Ως εκ τούτου, ο ισχυρισμός απορρίφθηκε.

#### 1.4. Περίοδος της έρευνας επανεξέτασης

- (19) Η έρευνα για την πρακτική ντάμπινγκ κάλυψε την περίοδο από την 1η Ιουλίου 2023 έως τις 30 Ιουνίου 2024 («περίοδος της έρευνας επανεξέτασης» ή «ΠΕΕ»).

#### 1.5. Ενδιαφερόμενα μέρη

- (20) Στην ανακοίνωση για την έναρξη της διαδικασίας, τα ενδιαφερόμενα μέρη κλήθηκαν να έρθουν σε επαφή με την Επιτροπή για να συμμετάσχουν στην έρευνα. Επιπλέον, η Επιτροπή ενημέρωσε συγκεκριμένα τους γνωστούς παραγωγούς, τους εξαγωγείς και τις αρχές της ΑΔΚ, γνωστούς εισαγωγείς, χρήστες, καθώς και τις ενώσεις που ήταν γνωστό ότι ενδιαφέρονταν σχετικά με την έναρξη της επανεξέτασης ενόψει της λήξης ισχύος των μέτρων και τους κάλεσε να συμμετάσχουν.
- (21) Τα ενδιαφερόμενα μέρη είχαν την ευκαιρία να υποβάλουν τις παρατηρήσεις τους σχετικά με την έναρξη της ενδιάμεσης επανεξέτασης και να ζητήσουν ακρόαση από την Επιτροπή και/ή τον σύμβουλο ακροάσεων σε διαδικασίες εμπορικών προσφυγών.

#### 1.6. Δειγματοληψία

- (22) Η Επιτροπή, για να αποφασίσει αν η δειγματοληψία ήταν αναγκαία και, εάν ήταν, να επιλέξει δείγμα, ζήτησε από όλους τους γνωστούς παραγωγούς-εξαγωγείς στην Κίνα και τους μη συνδεδεμένους εισαγωγείς στην Ένωση να παράσχουν τις πληροφορίες που προσδιορίζονται στην αντιστοιχη ανακοίνωση για την έναρξη της διαδικασίας. Επιπλέον, η Επιτροπή ζήτησε από την αποστολή της Λαϊκής Δημοκρατίας της Κίνας στην Ευρωπαϊκή Ένωση να ορίσει τυχόν άλλους παραγωγούς-εξαγωγείς που ενδεχομένως θα ενδιαφέρονταν να συμμετάσχουν στην έρευνα και/ή να επικοινωνήσει μ' αυτούς.
- (23) Δύο παραγωγοί-εξαγωγείς, ο όμιλος Hebei Jiheng και η Ruyang Cleanway, που αντιπροσωπεύουν το 72 % του συνολικού όγκου των εξαγωγών ΤССА κατά την ΠΕΕ, παρέχουν τα στοιχεία δειγματοληψίας που ζητήθηκαν και συμφώνησαν να συμπεριληφθούν στο δείγμα. Λόγω του μικρού αριθμού των συνεργαζόμενων παραγωγών-εξαγωγών, η Επιτροπή αποφάσισε ότι δεν ήταν αναγκαίο να γίνει δειγματοληψία.

- (24) Κανένας μη συνδεδεμένος εισαγωγέας δεν υπέβαλε τις ζητούμενες πληροφορίες ενόψει πιθανής δειγματοληψίας. Η Επιτροπή κατέληξε στο συμπέρασμα ότι δεν ήταν αναγκαίο να επιλεγούν οι μη συνδεδεμένοι εισαγωγείς στην παρούσα διαδικασία.

#### 1.7. Απαντήσεις στο ερωτηματολόγιο

- (25) Η Επιτροπή απέστειλε στην κυβέρνηση της Κίνας (στο εξής: κινεζική κυβέρνηση) ερωτηματολόγιο σχετικά με την ύπαρξη σημαντικών στρεβλώσεων στην Κίνα κατά την έννοια του άρθρου 2 παράγραφος 6α στοιχείο β) του βασικού κανονισμού.
- (26) Η Επιτροπή απέστειλε ερωτηματολόγια στον όμιλο Hebei Jiheng και στην Puyang Cleanway. Τα ίδια ερωτηματολόγια είχαν επίσης καταστεί διαθέσιμα και ηλεκτρονικά την ημέρα έναρξης της διαδικασίας <sup>(17)</sup>.
- (27) Μετά την επαλήθευση της απάντησης του ομίλου Hebei Jiheng στο ερωτηματολόγιο, κατέστη προφανές ότι η απάντηση στο ερωτηματολόγιο κάλυπτε μόνο την ενοποιημένη παραγωγή δύο συνδεδεμένων παραγωγών-εξαγωγέων, της Hebei Ji Heng Bai Kang Chemical Industry Co., Ltd (στο εξής: Bai Kang) και της Hebei Jiheng Chemical Co. Ltd. (στο εξής: Jiheng). Η Επιτροπή απέστειλε χωριστά ερωτηματολόγια στην Bai Kang και στη Jiheng, ζητώντας απάντηση σε ατομική βάση.
- (28) Η Επιτροπή απέστειλε ερωτηματολόγιο στην AMIK Italia SpA (στο εξής: AMIK), μη συνδεδεμένο εισαγωγέα που αναγγέλθηκε, και έλαβε μερική απάντηση. Η Επιτροπή έλαβε μη ζητηθείσα μερική απάντηση στο ερωτηματολόγιο για τους μη συνδεδεμένους εισαγωγείς από την Productos QR, SA.

#### 1.8. Επαλήθευση

- (29) Η Επιτροπή επαλήθευσε την απάντηση στο ερωτηματολόγιο των ακόλουθων παραγωγών-εξαγωγέων:

παραγωγού-εξαγωγείς στη ΛΔΚ:

- Hebei Jiheng Chemical Co. Ltd., Hengshui, ΛΔΚ.
- Puyang Cleanway Chemicals Co. Ltd., Puyang, ΛΔΚ.

- (30) Μετά την υποβολή χωριστών απαντήσεων στο ερωτηματολόγιο, η Επιτροπή διενήργησε επίσης διασταυρωτικό έλεγχο εξ αποστάσεως του ακόλουθου παραγωγού-εξαγωγέα:

Παραγωγός-εξαγωγέας στη ΛΔΚ:

- Hebei Ji Heng Bai Kang Chemical Industry Co. Ltd., Haixing, ΛΔΚ.

#### 1.9. Συνακόλουθη διαδικασία

- (31) Στις 2 Σεπτεμβρίου 2025 η Επιτροπή κοινοποίησε τα ουσιώδη πραγματικά περιστατικά και το σκεπτικό βάσει των οποίων σκόπευε να αναθεωρήσει το επίπεδο των δασμών αντανάμπινγκ. Σε όλα τα μέρη χορηγήθηκε προθεσμία εντός της οποίας θα μπορούσαν να διατυπώσουν παρατηρήσεις σχετικά με την κοινοποίηση των συμπερασμάτων.
- (32) Οι παρατηρήσεις που διατύπωσαν τα ενδιαφερόμενα μέρη εξετάστηκαν από την Επιτροπή και ελήφθησαν υπόψη όπου κρίθηκε σκόπιμο. Παραχωρήθηκε ακρόαση στα μέρη που το ζήτησαν.

## 2. ΥΠΟ ΕΠΑΝΕΞΕΤΑΣΗ ΠΡΟΪΟΝ, ΟΙΚΕΙΟ ΠΡΟΪΟΝ ΚΑΙ ΟΜΟΕΙΔΕΣ ΠΡΟΪΟΝ

### 2.1. Το υπό επανεξέταση προϊόν

- (33) Το υπό επανεξέταση προϊόν είναι το ίδιο με εκείνο της αρχικής έρευνας και των προηγούμενων επανεξετάσεων ενόψει της λήξης ισχύος των μέτρων, δηλαδή το τριχλωροϊσοκυανουρικό οξύ και τα παρασκευάσματά του, που αναφέρονται επίσης με τη διεθνή κοινή ονομασία (INN) «symclosene».

<sup>(17)</sup> <https://tron.trade.ec.europa.eu/investigations/case-view?caselid=2744>.

## 2.2. Οικείο προϊόν

- (34) Το προϊόν που αποτελεί αντικείμενο της παρούσας έρευνας είναι το υπό επανεξέταση προϊόν καταγωγής ΛΔΚ, το οποίο υπάγεται επί του παρόντος στους κωδικούς ΣΟ ex 2933 69 80 και ex 3808 94 20 (κωδικοί TARIC 2933 69 80 70 και 3808 94 20 20).

## 2.3. Ομοειδές προϊόν

- (35) Όπως διαπιστώθηκε στην αρχική έρευνα, καθώς και στην προηγούμενη επανεξέταση ενόψει της λήξης ισχύος των μέτρων, η παρούσα έρευνα μερικής ενδιάμεσης επανεξέτασης επιβεβαίωσε ότι τα ακόλουθα προϊόντα έχουν τα ίδια βασικά φυσικά, χημικά και τεχνικά χαρακτηριστικά, καθώς και τις ίδιες βασικές χρήσεις:
- το οικείο προϊόν όταν εξάγεται στην Ένωση·
  - το υπό επανεξέταση προϊόν που παράγεται και πωλείται από τους παραγωγούς-εξαγωγείς στην εγχώρια αγορά της ΛΔΚ·
  - το υπό επανεξέταση προϊόν που παράγεται και πωλείται από τους παραγωγούς-εξαγωγείς στον υπόλοιπο κόσμο· και
  - το υπό επανεξέταση προϊόν που παράγεται και πωλείται στην Ένωση από τον ενωσιακό κλάδο παραγωγής.
- (36) Συνεπώς, η Επιτροπή κατέληξε στο συμπέρασμα ότι τα εν λόγω προϊόντα θεωρούνται ομοειδή προϊόντα κατά την έννοια του άρθρου 1 παράγραφος 4 του βασικού κανονισμού.

## 3. ΝΤΑΜΠΙΝΓΚ

### 3.1. Προκαταρκτικές παρατηρήσεις

- (37) Όπως αναφέρεται στην αιτιολογική σκέψη 46, η Επιτροπή κατέληξε στο συμπέρασμα ότι δεν ήταν σκόπιμο να χρησιμοποιηθούν οι εγχώριες τιμές και το κόστος στην Κίνα για τον καθορισμό της κανονικής αξίας όσον αφορά τις εισαγωγές ΤССА από τη ΛΔΚ, λόγω της ύπαρξης σημαντικών στρεβλώσεων κατά την έννοια του άρθρου 2 παράγραφος 6α στοιχείο β) του βασικού κανονισμού. Οι εισαγωγές από την Κίνα συνεχίστηκαν κατά τη διάρκεια της ΠΕΕ, εισήχθησαν πάνω από 32 χιλιάδες τόνοι ΤССА.
- (38) Συνεπώς, η Επιτροπή προχώρησε στην κατασκευή της κανονικής αξίας αποκλειστικά με βάση το κόστος παραγωγής και πώλησης που αντικατοπτρίζει τις τιμές χωρίς στρεβλώσεις ή βάσει δεικτών αναφοράς, δηλαδή βάσει του αντίστοιχου κόστους παραγωγής και πώλησης σε κατάλληλη αντιπροσωπευτική χώρα, σύμφωνα με το άρθρο 2 παράγραφος 6α στοιχείο α) του βασικού κανονισμού.

### 3.2. Ντάμπινγκ

#### 3.2.1. Διαδικασία καθορισμού της κανονικής αξίας για τις εισαγωγές ΤССА καταγωγής ΛΔΚ βάσει του άρθρου 2 παράγραφος 6α του βασικού κανονισμού

- (39) Με βάση τα επαρκή αποδεικτικά στοιχεία που ήταν διαθέσιμα κατά την έναρξη της έρευνας, τα οποία καταδείκνυαν την ύπαρξη σημαντικών στρεβλώσεων κατά την έννοια του άρθρου 2 παράγραφος 6α στοιχείο β) του βασικού κανονισμού όσον αφορά τη ΛΔΚ, η Επιτροπή κίνησε την έρευνα σχετικά με το ντάμπινγκ με βάση το άρθρο 2 παράγραφος 6α του βασικού κανονισμού.
- (40) Η Επιτροπή, προκειμένου να συγκεντρώσει τις πληροφορίες που θεωρεί αναγκαίες για την έρευνά της όσον αφορά τις εικαζόμενες σημαντικές στρεβλώσεις, απέστειλε ερωτηματολόγιο στην κινεζική κυβέρνηση. Επιπλέον, στο σημείο 5.3.2 της ανακοίνωσης για την έναρξη της διαδικασίας, η Επιτροπή κάλεσε όλα τα ενδιαφερόμενα μέρη να γνωστοποιήσουν τις απόψεις τους, να υποβάλουν πληροφορίες και να προσκομίσουν αποδεικτικά στοιχεία σχετικά με την εφαρμογή του άρθρου 2 παράγραφος 6α του βασικού κανονισμού εντός 37 ημερών από την ημερομηνία δημοσίευσης της ανακοίνωσης για την έναρξη της διαδικασίας στην Επίσημη Εφημερίδα της Ευρωπαϊκής Ένωσης. Η κινεζική κυβέρνηση δεν απάντησε στο ερωτηματολόγιο ούτε υπέβαλε παρατηρήσεις σχετικά με την εφαρμογή του άρθρου 2 παράγραφος 6α του βασικού κανονισμού εντός της προθεσμίας. Στη συνέχεια, η Επιτροπή ενημέρωσε την κινεζική κυβέρνηση ότι θα χρησιμοποιήσει τα διαθέσιμα στοιχεία κατά την έννοια του άρθρου 18 του βασικού κανονισμού για τον προσδιορισμό της ύπαρξης σημαντικών στρεβλώσεων στη ΛΔΚ.



(138) Δυνάμει του άρθρου 109 του κανονισμού (ΕΕ, Ευρατόμ) 2018/1046 του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου <sup>(68)</sup>, για τα ποσά που πρέπει να επιστραφούν σύμφωνα με απόφαση του Δικαστηρίου της Ευρωπαϊκής Ένωσης, το επιτόκιο που καταβάλλεται θα πρέπει να είναι εκείνο που εφαρμόζεται από την Ευρωπαϊκή Κεντρική Τράπεζα κατά τις κύριες πράξεις επαναχρηματοδότησης, όπως αυτό δημοσιεύεται στη σειρά C της Επίσημης Εφημερίδας της Ευρωπαϊκής Ένωσης την πρώτη ημερολογιακή ημέρα κάθε μήνα.

(139) Τα μέτρα που προβλέπονται στον παρόντα κανονισμό είναι σύμφωνα με τη γνώμη της επιτροπής που έχει συσταθεί βάσει του άρθρου 15 παράγραφος 1 του κανονισμού (ΕΕ) 2016/1036,

ΕΞΕΔΩΣΕ ΤΟΝ ΠΑΡΟΝΤΑ ΚΑΝΟΝΙΣΜΟ:

### Άρθρο 1

1. Επιβάλλεται οριστικός δασμός αντιντάμπινγκ στις εισαγωγές τριχλωροϊσοκυανουρικού οξέος και παρασκευασμάτων του, που αναφέρεται επίσης υπό τη διεθνή κοινή ονομασία (INN) ως «symclosene», το οποίο υπάγεται σήμερα στους κωδικούς ΣΟ ex 2933 69 80 και ex 3808 94 20 (κωδικοί TARIC 2933 69 80 70, 3808 94 20 20), και είναι καταγωγής Λαϊκής Δημοκρατίας της Κίνας.

2. Οι συντελεστές του οριστικού δασμού αντιντάμπινγκ που εφαρμόζεται επί της καθαρής, ελεύθερης στα σύνορα της Ένωσης τιμής, πριν από την καταβολή δασμού, για το προϊόν που περιγράφεται στην παράγραφο 1 και παράγεται από τις εταιρείες που απαριθμούνται κατωτέρω, καθορίζονται ως εξής:

Χώρα καταγωγής	Εταιρεία	Δασμός αντιντάμπινγκ	Πρόσθετος κωδικός TARIC
Λαϊκή Δημοκρατία της Κίνας	Hebei Jiheng Group (Hebei Jiheng Chemical Co. Ltd. και Hebei Ji Heng Bai Kang Chemical Industry Co., Ltd.)	62,6 %	89XG
Λαϊκή Δημοκρατία της Κίνας	Puyang Cleanway Chemicals Co. Ltd.	78,9 %	A628
Λαϊκή Δημοκρατία της Κίνας	Όλες οι άλλες εταιρείες	78,9 %	A999

3. Η εφαρμογή των ατομικών δασμολογικών συντελεστών που καθορίζονται για τις εταιρείες της παραγράφου 2 εξαρτάται από την προσκόμιση έγκυρου εμπορικού τιμολογίου στις τελωνειακές αρχές των κρατών μελών, στο οποίο αναγράφεται δήλωση που φέρει ημερομηνία και υπογραφή υπαλλήλου της οντότητας που εκδίδει το τιμολόγιο, με αναφορά του ονόματος και της θέσης του/της, με την ακόλουθη διατύπωση: «Ο/Η υπογράφων/-ουσα πιστοποιώ ότι η [όγκος] του [υπό επανεξέταση προϊόντος] που πωλήθηκε για εξαγωγή στην Ευρωπαϊκή Ένωση, τον οποίο καλύπτει το παρόν τιμολόγιο, κατασκευάστηκε από [επωνυμία και καταστατική έδρα της εταιρείας] [πρόσθετος κωδικός TARIC] στην [οικεία χώρα]. Δηλώνω ότι τα στοιχεία που αναγράφονται στο παρόν τιμολόγιο είναι πλήρη και ακριβή.» Αν δεν προσκομιστεί τέτοιο τιμολόγιο, εφαρμόζεται ο δασμός που ισχύει για όλες τις άλλες εταιρείες.

4. Εκτός αν ορίζεται διαφορετικά, εφαρμόζονται οι διατάξεις που ισχύουν για τους τελωνειακούς δασμούς.

<sup>(68)</sup> Κανονισμός (ΕΕ, Ευρατόμ) 2018/1046 του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου, της 18ης Ιουλίου 2018, σχετικά με τους δημοσιονομικούς κανόνες που εφαρμόζονται στον γενικό προϋπολογισμό της Ένωσης, την τροποποίηση των κανονισμών (ΕΕ) αριθ. 1296/2013, (ΕΕ) αριθ. 1301/2013, (ΕΕ) αριθ. 1303/2013, (ΕΕ) αριθ. 1304/2013, (ΕΕ) αριθ. 1309/2013, (ΕΕ) αριθ. 1316/2013, (ΕΕ) αριθ. 223/2014, (ΕΕ) αριθ. 283/2014 και της απόφασης αριθ. 541/2014/ΕΕ και για την κατάργηση του κανονισμού (ΕΕ, Ευρατόμ) αριθ. 966/2012 (ΕΕ L 193 της 30.7.2018, σ. 1, ELI: <http://data.europa.eu/eli/reg/2018/1046/oj>).

Άρθρο 2

Ο παρών κανονισμός αρχίζει να ισχύει την επομένη της δημοσίευσής του στην *Επίσημη Εφημερίδα της Ευρωπαϊκής Ένωσης*.

Ο παρών κανονισμός είναι δεσμευτικός ως προς όλα τα μέρη του και ισχύει άμεσα σε κάθε κράτος μέλος.

Βρυξέλλες, 4 Νοεμβρίου 2025.

Για την Επιτροπή  
Η Πρόεδρος  
Ursula VON DER LEYEN